

**Zeitschrift:** Macolin : mensile della Scuola federale dello sport di Macolin e di Gioventù + Sport

**Herausgeber:** Scuola federale dello sport di Macolin

**Band:** 52 (1995)

**Heft:** 5

**Rubrik:** G+S

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## La Rega offre nuove prestazioni a G+S

L'abbassamento dell'età G+S a 10 anni non ha portato soltanto dei vantaggi ai monitori ed ai partecipanti ai corsi. Infatti, alcune prestazioni della Confederazione sono state ridimensionate oppure eliminate completamente. Ciò vale anche per le coperture assicurative. La Rega ha elaborato assieme a G+S un modello che dovrebbe colmare questa lacuna.

La lacuna sorta nell'ambito delle coperture assicurative è stata segnalata alla Rega dai monitori stessi. Visto che per le fondazioni che si basano sui contributi volontari non vi sono delle regole speciali, la Rega ha proposto una soluzione radicale, che dovrebbe eliminare definitivamente ai monitori questo tipo di preoccupazione.

### Prestazioni gratis durante i campi G+S

Al fine di sostenere la gioventù durante le attività per il tempo libero proposte nell'ambito di G+S e di eliminare le ingenti spese per eventuali interventi di soccorso, la Rega si impegna a colmare la lacuna nelle coperture assicurative. D'ora in avanti, quindi, la Rega considera i partecipanti ai campi sportivi G+S in Svizzera e nel Principato del Liechtenstein come dei suoi sostenitori e questo per tutta la durata del corso. Pertanto, i monitori di campo, gli organizzatori di campi di allenamento, ecc., non dovranno più porsi la domanda se i loro partecipanti possono usufruire delle prestazioni della Rega nel caso di un intervento di salvataggio, un'evacuazione, un volo di ricerca oppure di un intervento di una colonna di soccorso del CAS. In altre parole i campi G+S possono essere considerati come dei campi della Rega.

### Non dimenticare di annunciare il campo

Per poter usufruire delle prestazioni, è necessario che gli organizzatori



comunichino le liste dei partecipanti alla Rega prima dell'inizio del campo. I formulari d'annuncio pos-

sono essere richiesti agli Uffici cantonali G+S.

La Rega si augura di non dover mai organizzare degli interventi di salvataggio durante i corsi G+S. Ciò nonostante, si rallegra di aver potuto trovare una soluzione che risolve il problema in modo definitivo. ■

## Nuovi capidisciplina G+S

Per gli sport equestrì...

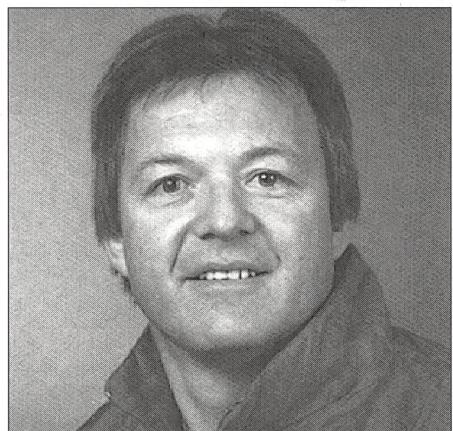


Heidi Notz è la nuova capidisciplina G+S negli sport equestrì. Di formazione, è docente di lavori manuali, economia domestica ed educazione fisica. Insegna da oltre 15 anni educazione fisica alla scuola media di Arbon. Heidi Notz ha una grande esperienza nel campo specifico degli sport equestrì: dapprima come partecipante a numerosi concorsi di salto e dressage a livello nazionale; poi come allenatrice della società di Egnach per oltre vent'anni. Il suo intenso lavoro di allenatrice è stato coronato con il conseguimento del titolo juniores svizzero nel 1992. Nella persona di Heidi Notz, Gioventù e sport dispone ora di una personalità di rilievo. Il suo compito principale sarà dapprima quello di integrare la disciplina G+S nelle strutture della Federazione svizzera degli sport equestrì e di redigere i primi documenti didattici.

Siamo lieti di poter collaborare con Heidi Notz alla quale porgiamo i nostri migliori auguri di successo in questa sua nuova funzione.

Hans-Ulrich Mutti

... e per la ginnastica nazionale



Walter Fröhli è il nuovo capidisciplina nella ginnastica nazionale. Sostituisce Franz Flury, che dopo molti anni di intenso impegno in favore di questo sport tipicamente svizzero tedesco, ha deciso di passare le consegne ad una nuova leva.

Walter Fröhli ha 43 anni, è sposato con due figli, e di professione è specialista in gestione aziendale. Inoltre, è esperto formatore G+S nella ginnastica nazionale e dispone anche del diploma B di allenatore federale del CNSE.

Walter Fröhli ha collaborato con la Federazione svizzera di ginnastica nazionale, occupando la carica di direttore tecnico dal 1986 al 1992. Egli allena da molti anni alcuni ginnasti d'élite e, dal 1987, è il responsabile tecnico del gruppo che partecipa alla Gymnastrada.

Walter Fröhli ha iniziato con molto entusiasmo la sua collaborazione a G+S, lanciando in particolare un nuovo progetto per la promozione della ginnastica nazionale.

Rolf Weber